

ІНСТРУКЦІЯ ДЛЯ ЗАСТОСУВАННЯ

ТРИЛУМІН®

TRILUMIN®

Вміст 1 капсули:

діюча речовина:
комплекс низькомолекулярних органічних біологічно активних сполук, отриманих із *Bacillus Subtilis* (10 мг);
допоміжні речовини:
крохмаль кукурудзяний (335,05мг),
ароматизатор харчовий (4,5мг),
консервант харчовий метилпарабен (0,45мг).

Загальна характеристика.

Біологічно активні сполуки, отримані із *Bacillus subtilis*, у складі Трилуміну містять амінокислоти, олігопептиди, нуклеотиди, вітаміни та забезпечують активацію імунологічних та фізіологічних змін в організмі людини, завдяки чому Трилумін виявляє імуномодулюючу, протівірусну, антибактеріальну, протизапальну дію, знижує інтоксикаційне навантаження. Трилумін підвищує резистентність організму до вірусних та бактеріальних інфекцій, сприяє швидкій локалізації вогнища інфекції, скорочує тривалість захворювання, попереджує розвиток ускладнень, знижує ризик виникнення рецидивів та подовжує періоди ремісії. Трилумін прискорює відновлення організму після одужання та знижує частоту захворюваності протягом року. Клінічний досвід застосування Трилуміну показав його високу активність, добру переносимість, відсутність токсичності та небажаних побічних ефектів.

Дія компонентів.

Активні компоненти Трилуміну стимулюють синтез ендогенного інтерферону, сприяють нормалізації лейкопоезу, підвищують проліферативну активність лімфоцитів: стимулюють поділ та активацію макрофагів і Т-лімфоцитів, регулюють функціональну активність CD4-рецептора, нормалізують імунорегуляторний індекс CD4/CD8, а також субпопуляційний склад імунокомпетентних клітин (CD3, CD4, CD8, CD16, CD20); підвищують цитотоксичну активність натуральних кілерних клітин; містять ферменти, здатні розчиняти чужорідні та денатуровані білки; посилюють фагоцитарну активність нейтрофілів і моноцитів, підвищуючи природні захисні сили організму проти вірусів та бактерій. Під час герпетичної інфекції при прийомі Трилуміну значно прискорюється утворення специфічних протигерпетичних антитіл, зменшуються клінічні прояви, тривалість захворювання та частота рецидивів; у хворих на вірусний гепатит спостерігається зменшення симптомів ураження печінки. Трилумін знижує ризик передачі вірусу, загальну інтоксикацію, оксидативний стрес, прояви запалення; покращує кровообіг, утилізацію глюкози в тканинах, зменшує рівень холестерину; служить джерелом отримання вітамінів, олігопептидів, нуклеотидів, амінокислот, що сприяє відновленню пошкоджених клітин, поліпшенню самопочуття та одужанню.

Рекомендації щодо застосування.

Трилумін може бути рекомендований як додаткове джерело комплексу біологічно активних сполук, отриманих з *Bacillus subtilis*, в якості профілактичного засобу або в комплексній терапії гострих і хронічних інфекційних захворювань та з метою зниження імуносупресії:

- при гострих респіраторних вірусних інфекціях та грипі;
- в комплексній терапії хронічних захворювань верхніх дихальних шляхів;
- при герпетичної інфекції 1, 2 типу та спричиненої вірусом *Varicella zoster*: лабіального герпесу, офтальмогерпесу, генітального герпесу, вітряної віспи та

оперізувального лишая, профілактики ускладнень (постгерпетичної невралгії, вірусного менінгоенцефаліту та ін.);

- гепатитих В та С;
- при вірусних, бактеріальних, паразитарних, грибкових інфекціях, їх асоціаціях (хламідії, мікоплазми, уреоплазми тощо);
- при папіломавірусних інфекціях шкіри та слизових оболонок: вульви, вагіни, шийки матки, в тому числі гострокінцевих кондиломах та інш.;
- в складі комплексної терапії легких та середніх форм дисплазії шийки матки (CIN1 та CIN2), спричиненої папіломавірусною інфекцією, в тому числі онкогенними штамми;
- для зменшення ступеню імуносупресії, спричиненої впливом рентгенівського випромінювання, цитостатиків;
- при імунодефіцитних станах, а також для профілактики супутніх інфекцій при імуносупресії (туберкульоз, грип, герпес, псоріаз та інш.);
- для зміцнення організму в період реконвалесценції, для профілактики інфекційних післяопераційних та посттравматичних ускладнень;
- з метою зменшення астенії, геронтологічних проявів та покращення функціонування ендокринної та серцево-судинної систем.

Спосіб та термін вживання.

Дорослим та дітям з 12-річного віку приймати перорально за 30 хвилин до прийому їжі по 1 капсулі двічі на добу. Капсули ковтати цілими, запивати достатньою кількістю рідини (1 склянка питної води): при герпесвірусній інфекції, ГРВІ та грипі- протягом 5 днів; при рецидивному перебігу інфекційних захворювань, вірусних гепатитих, імунодефіцитних станах курс застосування становить 20 днів. При стійких грибкових інфекціях, генітальному герпесі та папіломавірусній інфекції курс прийому становить 30 днів. З метою профілактики рецидивів курс повторюють 1-2 рази через 1-1,5 місяці. В інших випадках термін споживання та можливість повторного курсу узгоджувати з лікарем індивідуально.

Застереження щодо застосування:

індивідуальна чутливість до компонентів продукту, аутоімунні захворювання (ревматоїдний артрит, системний червоний вовчак, аутоімунний тиреоїдит та інш.), застосування жінкам в період вагітності, лактації та у дитячому віці. Не варто перевищувати рекомендовану добу дозу, поєднувати з препаратами імуномодуючої дії (через непередбачуваність характеру взаємодії). Під час прийому не слід вживати алкоголь, оскільки він може знизити ефективність Трилуміну. Трилумін не впливає на здатність керувати автомобілем або іншими механічними засобами.

Умови зберігання.

Зберігати в оригінальній упаковці в недоступних для дітей місцях, в сухому, захищеному від сонячних променів приміщенні за температури від 2°C до 25°C.

Дата виробництва та термін придатності.

Вказано на упаковці.

Термін придатності.

3 роки від дати виготовлення.

Форма випуску.

Тверді желатинові кишкоровозчинні капсули, 10 капсул по 350 мг у блістері; по 1 блістеру у картонній коробці.

Не є лікарським засобом.

Виробник.

ТОВ «Фармацевтична компанія «Елемент здоров'я»
Україна, 03062, м. Київ, вул. Естонська, буд. 120

тел. (044) 364-86-03
www.https://healthelement.com.ua



ИНСТРУКЦИЯ ПО ПРИМЕНЕНИЮ

ТРИЛУМИН® TRILUMIN®

Содержание 1 капсулы:

действующее вещество:

комплекс низкомолекулярных органических биологически активных соединений, полученных из *Bacillus Subtilis* (10 мг); вспомогательные вещества: крахмал кукурузный (335,05 мг), ароматизатор пищевой (4,5 мг), пищевой консервант метилпарабен (0,45 мг).

Общая характеристика.

Биологически активные соединения, полученные из *Bacillus subtilis*, в составе Трилума содержат аминокислоты, олигопептиды, нуклеотиды, витамины и обеспечивают активацию иммунологических и физиологических изменений в организме человека, благодаря чему Трилумин оказывает иммуномодулирующее, противовирусное, антибактериальное, противовоспалительное действие, снижает интоксикационную нагрузку. Трилумин повышает резистентность организма к вирусным и бактериальным инфекциям, способствует быстрой локализации очага инфекции, сокращает продолжительность заболевания, предотвращает развитие осложнений, снижает риск возникновения рецидивов и удлиняет периоды ремиссии. Трилумин ускоряет восстановление организма после выздоровления и снижает частоту заболеваемости в течение года. Клинический опыт применения Трилума показал его высокую активность, хорошую переносимость, отсутствие токсичности и нежелательных побочных эффектов.

Действие компонентов.

Активные компоненты Трилума стимулируют синтез эндогенного интерферона, способствуют нормализации лейкопоза, повышают пролиферативную активность лимфоцитов: стимулируют деление и активацию макрофагов и Т-лимфоцитов, регулируют функциональную активность СР4-рецептора, нормализуют иммунорегуляторный индекс CD4/CD8, а также субпопуляционный состав иммунокомпетентных клеток (CD3, CD4, CD8, CD16, CD20); повышают цитотоксическую активность натуральных киллерных клеток; содержат ферменты, способные растворять чужеродные и денатурированные белки; усиливают фагоцитарную активность нейтрофилов и моноцитов, повышая естественные защитные силы организма против вирусов и бактерий. Во время герпетической инфекции при приеме Трилума значительно ускоряется образование специфических противогерпетических антител, уменьшаются клинические проявления, длительность заболевания и частота рецидивов; у больных вирусным гепатитом наблюдается уменьшение симптомов поражения печени. Трилумин снижает риск передачи вируса, общую интоксикацию, оксидативный стресс, проявления воспаления; улучшает кровоток, утилизацию глюкозы в тканях, уменьшает уровень холестерина; служит источником получения витаминов, олигопептидов, нуклеотидов, аминокислот, что способствует восстановлению поврежденных клеток, улучшению самочувствия и выздоровлению.

Рекомендации по применению.

Трилумин может быть рекомендован как дополнительный источник комплекса биологически активных соединений, полученных из *Bacillus subtilis*, в качестве профилактического средства или в комплексной терапии острых и хронических инфекционных заболеваний и с целью снижения иммуносупрессии:

- при острых респираторных вирусных инфекциях и гриппе;
- в комплексной терапии хронических заболеваний верхних дыхательных путей;

- герпетической инфекции 1,2 типа и вызванной вирусом *Varicella zoster*: лабиального герпеса, офтальмогерпеса, генитального герпеса, ветряной оспы и опоясывающего лишая, профилактики осложнений (постгерпетической невралгии, вирусного менингоэнцефалита и др.);
- гепатитах В и С;
- при вирусных, бактериальных, паразитарных, грибковых инфекциях, их ассоциаций (хламидии, микоплазмы, уреоплазмы и другие);
- при папилломавирусных инфекциях кожи и слизистых: вульвы, влагалища, шейки матки, в том числе остроконечных кондиломах и проч.;
- в составе комплексной терапии легких и средних форм дисплазии шейки матки (CIN1 и CIN2), вызванной папилломавирусной инфекцией, в том числе онкогенными штаммами;
- для уменьшения степени иммуносупрессии, вызванной воздействием рентгеновского излучения, цитостатиков;
- при иммунодефицитных состояниях, а также для профилактики сопутствующих инфекций при иммуносупрессии (туберкулез, грипп, герпес, псориаз и проч.);
- для укрепления организма в период реконвалесценции, для профилактики инфекционных послеоперационных и посттравматических осложнений;
- с целью уменьшения астении, геронтологических проявлений и улучшения функционирования эндокринной и сердечнососудистой систем.

Способ и срок употребления.

Взрослым и детям с 12-летнего возраста принимать перорально за 30 минут до приема пищи по 1 капсуле дважды в сутки. Капсулы глотать целиком, запивать достаточным количеством жидкости (1 стакан питьевой воды): при герпесвирусной инфекции, ОРВИ и гриппе - в течение 5 дней; при рецидивирующем течении инфекционных заболеваний, вирусных гепатитах, иммунодефицитных состояниях курс применения составляет 20 дней. При стойких грибковых инфекциях, генитальном герпесе и папилломавирусной инфекции курс приема составляет 30 дней. С целью профилактики рецидивов курс повторяют 1-2 раза через 1-1,5 месяца. В других случаях срок потребления и возможность повторного курса согласовывать с врачом индивидуально.

Предостережения по применению:

индивидуальная чувствительность к компонентам продукта, аутоиммунные заболевания (ревматоидный артрит, системная красная волчанка, аутоиммунный тиреозит и проч.), применение женщинам в период беременности, лактации и в детском возрасте. Не стоит превышать рекомендуемую суточную дозу, сочетать с препаратами иммуномоделирующего действия (из-за непредсказуемости характера взаимодействия). Во время приема не следует употреблять алкоголь, поскольку он может снизить эффективность Трилума. Трилумин не влияет на способность управлять автомобилем или другими механическими средствами.

Условия хранения.

Хранить в оригинальной упаковке в недоступных для детей местах, в сухом, защищенном от солнечных лучей помещении при температуре от 2°C до 25°C.

Дата производства и срок годности.

Указано на упаковке.

Срок годности.

3 года от даты изготовления.

Форма выпуска.

Твердые желатиновые кишечнорастворимые капсулы, 10 капсул по 350 мг в блистере; по 1 блистеру в картонной коробке.

Не является лекарственным средством.

Производитель.

ООО «Фармацевтическая компания «Элемент здоровья»
Украина, 03062, г. Киев, ул. Эстонская, дом 120

тел. (044) 364-86-03
www.healthelement.com.ua

